

NON SOLO FRA DI NOI

Unirci è un inizio,
mantenersi uniti è un progresso,
lavorare insieme è un successo.
Anonimo del '700

Se fossimo capaci di unirci...
quanto bello e vicino sarebbe il futuro.
Ernesto Che Guevara

magazine settimanale
per la Zona sociale n. 9 della Regione Umbra
del periodico Impegno Sociale



IL CERCHIO
CENTRO CIVICO S. NICOLO' UNO SPOLETO

n° 638

tiratura 250 copie

Realizzato presso i Centri Diurni "Articolo Uno"
Spoleto Centro Civico S. Nicolo' tel 0743.44217
c/o ilcerchio.net - mail giraffa21@gmail.com

Spoleto 22 dicembre 2017



A Isabella Caporaletti (e alla sua bella famiglia) che ogni settimana legge e presenta per noi, anzi, non solo fra di noi il libro che presentiamo in questa rubrica, offriamo idealmente il gustoso albero di natale che qui sopra fa la parte del libro della settimana. E' il caso di dire che non è però "farina" (ne kiwi) del nostro sacco. Abbiamo accuratamente ritagliato e riconfezionato una immagine offerta e inviata e inviata dalla cucina del Sacro Cuore. Non per niente questa testata ha radici genovesi.



IL PUNTO
pag. 1
GOVEDÌ 14 DICEMBRE 1#5
pag. 1
PICCOLI GIOIELLI
pag. 1
GOVEDÌ 14 DICEMBRE 2/3/4#5
pag. 2
E NON FINISCE QUI
pag. 3
FATTORIA SOCIALE
pag. 3
MUSICA, BALLI E RINFRESCO
pag. 4
NON SOLO FESTA
pag. 4
BABBO NATALE AL NIDO DI GIANO
pag. 4

IL PUNTO
Realizzare un edizione di quattro pagine per gli auguri di buone feste (per il buon anno ci sentiamo il 29) era cosa prevista, ma mai avremmo immaginato una cartella ricca di immagini e contributi vari e assortiti come quella che abbiamo sparso sul tavoli virtuali del computer qualche ora fa, quando siamo andati a immaginare.
Anzi, l'idea originale era fatta di poche immagini e pochissime parole, un qualcosa del tipo taglio ritaglio e incollo (in verità ancora più essenziale, taglio e piego... ma non sveliamo altro, magari la proporremo in altra occasione, e questa imprevista e abbondante immersione in feste e festeggiamenti, babbì natali rinfreschi e pranzi, è in forma di menù persino il nuovo allestimento teatrale del laboratorio dei Centri Diurni, ci ha praticamente saziati sia di feste che di libagioni.
Ma a questo punto, arrivati a redarre il punto e sperando di aver messo al punto giusto ogni contributo, aggiunto qualche refuso qua e la giusto a certificare la paternità di questa edizione, non resta che ringraziare operatrici e operatori che si sono adoperati per essere presenti insieme a noi e non solo fra di noi in questa edizione che racconta la vigilia delle feste vista con gli occhi del welfare. Alberi di natale e il gioco dei doni e degli auguri dalle bambine e dei bambini più piccoli, dagli anziani che ciascuno un po' ha costruito questa nostra storia, e dai più giovani certamente impegnati a costruire storie sempre migliori. Da tutti e a tutti, auguri.

questo è un pro-oggetto della cooperativa il cerchio

GOVEDÌ 14 DICEMBRE 1#5
di Di Roberto, Francesca e Loriano
Giovedì 14 dicembre come ogni anno, abbiamo partecipato alla
continua a pag. 2

PICCOLI GIOIELLI
di Stefania
Lo scorso 16 dicembre si è svolta una grande festa al Sacro Cuore
continua a pag. 2

GOVEDI 14 DICEMBRE 1#5

bella festa di Natale, dove tutti noi ragazzi dei centri diurni, ci radu-



niamo per farci gli auguri di buone feste. E' un appuntamento magico al quale non rinunciamo mai, la serata è stata allietata dalla bella musica della fisarmonica bianca con i tasti dorati di Andrea Pennacchi, che faceva venire voglia di ballare a tutti. Infatti la maggior parte si è scatenata nel



liscio, anche se noi ci aspettavamo anche un po' di musica rock. Bruno, Loredana, Sandro e Michela eletti da noi "Ballerini Professionisti"!

GOVEDI 14 DICEMBRE 2#5

di Fabrizio e Simonetta

Siamo stati accompagnati alla festa dalle nostre sorelle M. Pia e Mara. Noi abbiamo preso posto ai



nostri tavoli dove gli operatori Silvano e Enrico ci hanno servito pizzette, panini, tramezzini, patatine e lenticchie con la salsiccia, era tutto squisito. Il fotografo ufficiale della serata, era Giorgio

che ha immortalato molti di noi mentre ci divertivamo. Nei locali dove si è svolta la festa è stato allestito il mercatino dove erano in vendita gli oggettini natalizi realizzati da noi ragazzi, è stato un vero successo!



Ad un certo punto e' venuto a trovarci Babbo Natale e ci ha regalato tante caramelle e cioccolatini, chissà chi si nascondeva sotto quei baffi e quella barba bianca? Non siamo riusciti a capirlo.

GOVEDI 14 DICEMBRE 3#5

di Bruno e Corrado

Era tempo che aspettavamo l'appuntamento annuale della nostra festa di Natale, perché oltre al divertimento, ci fa entrare in pieno nell'atmosfera natalizia, è



bello ritrovarsi tra noi con i nostri familiari e augurarci un Natale sereno e un anno nuovo felice. Eravamo tanti, le sedie e i tavolini erano tutti pieni, la pista da ballo pure, l'atmosfera era allegra, tutti sorridevano e si facevano gli



auguri Alla fine della serata Mino ha estratto i numeri della lotteria,

noi non abbiamo vinto, ma non importa, ci siamo divertiti lo stesso!

GOVEDI 14 DICEMBRE 4#5

di Mary R.

Noi Ragazzi, gli operatori e famiglie, ci siamo riuniti negli ex locali dello sportello del cittadino, per fare una festa e per farci gli auguri. La festa è stata molto ricca, infatti era piena di cose



buone da mangiare: Patatine, pizzette, tramezzini, pizze salate e tante bevande. Ma la cosa più



bella era l'orchestra che ci ha permesso di ballare, suonando una bellissima musica ed io mi sono scatenata. Alla festa sono venuta con mia sorella e i miei due nipotini, si sono tutti divertiti. Altre



due cose mi sono piaciute: Caterina che ha cantato una bellissima canzone e aver visto il video delle nostre attività che facciamo nei nostri centri.

GOVEDI 14 DICEMBRE 5#5

di Michela

Il 14 dicembre presso i locali dell'ex sportello del cittadino

abbiamo fatto la festa per farci l'auguri di Natale, tutti i laboratori



della "Cooperativa il Cerchio". La festa mi è piaciuta molto perchè c'era la musica con balli, poi tra i balli c'era anche dei filmati, che mi hanno suscitato belle sensazioni e molta emozione.



Mio padre mi ha fatto una grande sorpresa: aver portato la mia nipotina Michelle alla festa. C'era un mercatino con oggetti fatti da noi ragazzi, che erano: Alberi di Natale, palle di Natale cuoricini.



Poi c'era un grande buffet con tanto cibo e varie bibite. Insomma molto felice e contenta

di essere stata in compagnia dei miei meravigliosi amici.

Passare un giorno in compagnia tra noi e come vivere un momento indimenticabile della nostra vita.



E NON FINISCE QUI...

"Dolce/Salato... i colori a tavola", è menù del nuovo spettacolo portato in scena dai ragazzi che frequentano i Centri Diurni per Disabili "Bim Bum Bam & Young People", "Millecose" e "Articolo 1" (Centri della Usl Umbria n.2 Distretto di Spoleto, gestiti dalla Cooperativa Sociale Il Cerchio).

Lo spettacolo è l'evento conclusivo del Progetto "Teatro dei ragazzi" - ideato e condotto da Adelaide Colombo e realizzato in collaborazione con l'Associazione Peter Pan - con il quale i ragazzi frequentanti daranno seguito all'attività di Teatro-Terapia svolta durante l'anno.

Al Cantiere Oberdan - in Piazza San Gabriele dell'Addolorata a Spoleto (Piazzetta dell'Erba) - il 27, 28 e 29 Dicembre alle ore 18:00 per questo fantastico spettacolo di teatro e solidarietà.

BASATO SUL PROGETTO TEATRO RAGAZZI DI ADELAIDE COLOMBO

Dolce / Salato ... i colori a tavola

27 28 29
DICEMBRE
ALLE ORE 18:00
CANTIERE OBERDAN - SPOLETO
Ingresso ad offerta

ricominciano poco alla volta ad allungarsi. Rappresenta uno degli otto giorni solari, o

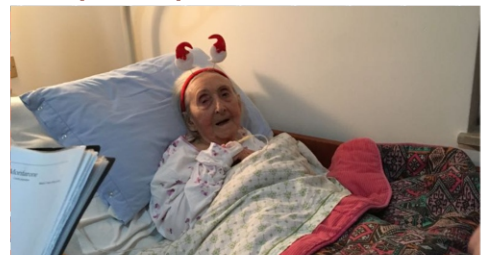


Sabbat, chiamato anche con il nome di Yule, o Farlas, è insieme festa di morte, trasformazione e rinascita, la morte del Vecchio Sole e

PICCOLI GIOELLI segue da pag 1 per festeggiare l'arrivo del Natale. Le operatrici e le ospiti, per l'occasione hanno organizzato un gustosissimo buffet ricco di tante cose buone, apprezzato da tutti i presenti. Non sono mancate le musiche, i canti ed i balli, con la partecipazione del Gruppo delle Cinciallegre, che hanno allietato



la giornata con i canti popolari tanto amati dalle nostre ospiti. Abbiamo fatto anche una sorpresa alla nostra Liliana, portando l'animazione direttamente nella sua camera, per coinvolgerla e farla partecipare all'evento.



La festa è stata anche l'occasione per scambiarsi piccoli pensieri e farci gli auguri di buon Natale.



Molto gradita è stata la collezione di piccoli gioielli realizzata dalle nostre ragazze e dalle ospiti. Buone feste a tutti!!!

la nascita del Sole Bambino! Nell'antichità il Solstizio d'Inverno è sempre stato festeggiato come un momento di gioia visto che, dopo la lunga notte, sarebbe rinata la luce e a tale fenomeno gli antichi attribuivano i significati più disparati ma tutti accomunati dall'idea del ritorno/trionfo della luce sulle tenebre.

Il Solstizio d'Inverno è un momento di rinascita, di rinnovamento, di speranza: dall'oscurità dell'inverno emerge un sole nuovo per promettere un'incantata primavera, a cui seguirà un'estate generosa di frutti e
continua a pag 4



Nella giornata di ieri si è celebrato nell'emisfero boreale il "Solstizio d'Inverno", l'evento astronomico-stagionale ha avuto inizio in Italia alle ore 17:28. L'incontro della notte più lunga col giorno più breve, da questo momento le giornate

segue da pag 3
 di messi. Che dal grembo di questi giorni oscuri, e dal grembo della nostra Dea Madre fecondato ancora dal Dio Sole, possa sorgere un astro così splendente da ricondurre la nostra vecchia terra nell'età dell'oro di una ritrovata umanità, plasmata di libertà, di uguaglianza, di fratellanza, di consapevolezza e condivisione!



MUSICA, BALLI, RINFRESO

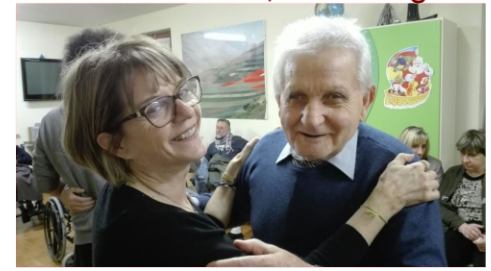
Musica, dolci e aria di festa alla Residenza Protetta di Terraja, dove lo scorso venerdì si è svolta



la festa di Natale. Gli ospiti, in compagnia dei propri parenti e degli operatori della



struttura hanno festeggiato l'arrivo del Natale, con una gran-



de festa condita da musica, balli ed un ricco rinfresco offerto dai famigliari.

NON SOLO FESTA

Gli Educatori del Convitto INPS

Luci, colori e sapori. Questa l'immagine che si è aperta a noi varcando, tra le fiaccole accese, il



porticato del Convitto Inps, lunedì 18 dicembre.

Come ogni anno i giovani ospiti, futuri chef e non, hanno dato prova delle loro capacità offrendoci una cena ricca e gustosa. Vederli vestiti con le loro divise, mentre agitano i cibi tra i fumi della cucina o ci accolgono con discreta eleganza, permettono a tutti noi di vivere un momento che, non solo è di festa, ma che ci portano a riflettere



sull'importanza e la bellezza del nostro lavoro. Con l'augurio che anche voi, come noi, possiate sempre credere in ciò che andrete a fare, non possiamo che esprimere, orgogliosi, i nostri complimenti! Bravi ragazzi, anche quest'anno ci avete preso per la gola!

BABBO NATALE al nido di Giarno



non solo fra di noi
 direttore editoriale giorgio raffaelli
 supplemento a
Impegno Sociale
 anno XVI - dicembre 2013
 Direttore editoriale: Sandro Corsi
 Direttore Responsabile: Arnaldo Casali
 Pubblicazione Reg. Tribunale di Terni
 il 13 novembre 2003 n. 11/03

Vendita - Noleggio - Assistenza - Macchine ed arredamento ufficio

MULTICOPIA Tel. 0755004906 info@multicoopia.it

Xerox Rivenditore Autorizzato

Triumph-Adler Authorized Partner

hp

facebook multicoopia srl